

г. Ашхабад, 12 ноября 1991 г., № 585-ХП;  
с изменениями и дополнениями от 12 апреля 1993 г. и 23 сентября 1994 г.

## ЗАКОН ТУРКМЕНИСТАНА О потребительской кооперации

Раздел I. - Общие положения

Раздел II. - Государство и потребительская кооперация

Раздел III. - Собственность потребительской кооперации и ее правовая, защита

Раздел IV. - Экономические основы деятельности потребительской кооперации

Раздел V. - Подготовка кадров для потребительской кооперации

Раздел I.

Общие положения

### **Статья I. Потребительская кооперация и ее задачи**

Потребительская кооперация Туркменистана является общественно-хозяйственной организацией, объединяющей на добровольных началах пайщиков (граждан, колхозы, совхозы, кооперативы, крестьянские хозяйства, другие предприятия и организации) в целях наиболее полного удовлетворения их потребностей в товарах и услугах.

Основными задачами потребительской кооперации Туркменистана являются: организация торгового обслуживания пайщиков и населения, развитие предприятий общественного питания, проведение закупок сельскохозяйственных продуктов и сырья в коллективных, крестьянских, арендных и личных подсобных хозяйствах, создание рабочих мест и производство на собственных предприятиях товаров народного потребления, оказание пайщикам и населению различных социально-бытовых услуг, возрождение и развитие традиционных народных промыслов и ремесел, участие в международном кооперативном движении.

Потребительская кооперация может осуществлять любые виды хозяйственной деятельности, если они не запрещены законодательством Туркменистана и не противоречат уставам потребительских обществ и их союзов.

### **Статья 2. Законодательство о потребительской кооперации**

Потребительская кооперация в Туркменистане руководствуется Конституцией и законами Туркменистана, а также настоящим Законом.

Организация, структура и порядок работы потребительской кооперации регулируются ее уставом.

### **Статья 3. Система потребительской кооперации**

Систему потребительской кооперации в Туркменистане образуют потребительские общества оба, этрапов, городов и другие, а также потребительские союзы этрапов, веляятов, Туркменистана.

Союз потребительских обществ Туркменистана обладает межгосударственной правосубъектностью и представляет потребительскую кооперацию Туркменистана в международных кооперативных и других организациях.

### **Статья 4. Потребительское общество**

1. Потребительское общество - основное звено системы потребительской кооперации.

Его деятельность основывается на принципах добровольности вступления и выхода из него членов общества, сочетания личных, коллективных, общественных и государственных интересов, хозяйственной самостоятельности, материальной заинтересованности, социальной справедливости и законности.

Членство в потребительском обществе не обусловлено обязательным трудовым участием в его деятельности.

2. Потребительское общество является юридическим лицом, действует на принципах хозяйственного расчета, пользуется правами и выполняет обязанности, которые предусмотрены настоящим Законом и его уставом, имеет, самостоятельный баланс.

## **Статья 5. Союзы потребительских обществ, их роль в системе потребительской кооперации**

1. Потребительские общества могут добровольно объединяться в потребительские союзы этрапов, велятов и Туркменистана.

Союзы потребительских обществ координируют работу потребительских обществ, обеспечивают защиту их прав и интересов в соответствующих государственных и иных органах.

Потребительские общества могут делегировать потребительским союзам полномочия для развития производственной, социальной и рыночной инфраструктуры на обслуживаемой территории.

2. Союзы потребительских обществ являются юридическими лицами, действуют на принципах хозяйственного расчета, пользуются правами и выполняют обязанности, которые предусмотрены настоящим Законом и, их уставами, имеют самостоятельные балансы.

3. Потребительские общества и союзы потребительских обществ подлежат регистрации в порядке, установленном законодательством Туркменистана. Отказ в регистрации или уклонение от регистрации могут быть обжалованы в суде.

## **Статья 6. Органы потребительской кооперации, их взаимоотношения между собой и другими организациями**

1. Высшим органом управления потребительской кооперации Туркменистана, велята является съезд, этрапа - конференция союза потребительских обществ, потребительского общества - общее собрание пайщиков (уполномоченных).

Съезды и конференции избирают совет, который выполняет их функции в период между съездами и конференциями и подотчетен им.

Общее собрание, собрание уполномоченных, конференция, съезд избирают контрольный орган - ревизионную комиссию.

Исполнительно-распорядительными органами потребительских обществ и их союзов являются правления потребительских обществ и правления потребительских союзов этрапа, велята, Туркменистана.

2. В целях укрепления связей, потребительского общества со своими членами-пайщиками в его составе создаются органы самоуправления и контроля на кооперативных участках - участковые кооперативные комитеты, комиссии кооперативного контроля.

Потребительские общества, потребительские союзы этрапов, велятов и Туркменистана осуществляют свою деятельность самостоятельно в пределах своей компетенции, установленной настоящим Законом и их уставами.

3. Потребительские общества, потребительские союзы этрапов, велятов, Туркменистана осуществляют свою деятельность самостоятельно в пределах своей компетенции, установленной настоящим Законом и их уставами.

4. Предприятия, объединения, учреждения и организации потребительской кооперации, а также ее исполнительно-распорядительные органы являются юридическими лицами. Хозяйственные отношения предприятий и организаций потребительской кооперации с другими предприятиями, организациями и гражданами строятся на договорной основе. Они свободны в выборе предмета договора, определении обязательств и любых других условий взаимоотношений, не противоречащих законодательству.

## Раздел II.

### Государство и потребительская кооперация

#### **Статья 7. Гарантии прав потребительской кооперации**

1. Государство гарантирует соблюдение прав и законных интересов потребительской кооперации и ее членов.

Государственные органы содействуют развитию и укреплению экономической самостоятельности потребительских обществ и их союзов, повышению эффективности деятельности, не допускают каких-либо ограничений хозяйственной активности и инициативы потребительской кооперации, ее свободного и равноправного выступления на рынке товаров, работ и услуг.

2. Государство гарантирует потребительским обществам и их союзам право: создавать для осуществления своей деятельности любые виды предприятий, хозяйственных единиц и других хозяйствующих субъектов, организация которых не противоречит законодательству Туркменистана; приобретать имущество государственных предприятий и предприятий, основанных на других формах собственности, иное имущество и имущественные права; получать в установленном законом Туркменистана порядке земельные участки; осуществлять, операции с использованием иностранной валюты и выступать субъектами внешнеэкономической деятельности; развивать на свой риск и под свою имущественную ответственность предпринимательскую деятельность, включая коммерческое посредничество.

3. Товары народного потребления и изделия производственно-технического назначения, изготовленные на предприятиях потребительской кооперации и по договорам на государственных предприятиях, остаются в ее распоряжении и не засчитываются в покрытие товарных ресурсов.

4. Потребительские общества и их союзы самостоятельно устанавливают меры дисциплинарной ответственности выборных лиц. При этом дисциплинарные взыскания, включая освобождение от должности, к председателю правления потребительского общества или председателю правления союза потребительских обществ могут быть применены только избравшими их органами или органами кооперативного союза, в состав которого входит данное потребительское общество или союз. Государственные органы не вправе налагать дисциплинарные взыскания на выборных работников потребительских обществ и их союзов.

#### **Статья 8. Отношение потребительской кооперации с органами власти на местах и местного самоуправления**

1. Потребительская кооперация взаимодействует с органами исполнительной власти на местах и местного самоуправления в решении вопросов обеспечения занятости населения, организации торгового обслуживания, развития закупок сельскохозяйственной продукции и сырья, в расширении производства товаров, оказания услуг.

Органы исполнительной власти на местах и местного самоуправления не вправе вмешиваться в финансово-хозяйственную деятельность потребительской кооперации, отменять решения ее органов, принятые в пределах их компетенции и не противоречащие законодательству.

Взаимоотношения с органами исполнительной власти на местах и местного самоуправления потребительская кооперация строит на договорной основе.

2. Органы исполнительной власти на местах и местного самоуправления способствуют укреплению хозяйственной самостоятельности, социальному развитию потребительских обществ и их союзов.

3. Государство не несет ответственность по обязательствам потребительских обществ, а последние не несут ответственность по обязательствам государства.

Ущерб, причиненный государственными органами потребительским обществам и их союзам в результате незаконного вмешательства в их хозяйственную и иную деятельность, взыскивается с этих органов через суд.

### **Статья 9. Права потребительских обществ и их союзов как общественных объединений**

Потребительские общества и их союзы как общественные объединения имеют право: участвовать в формировании органов государственной власти и управления; представлять и защищать законные интересы своих членов и работников в государственных и общественных органах; участвовать в выработке решений органов государственной власти и управления; свободно распространять информацию о своих целях и деятельности.

### **Раздел III.**

Собственность потребительской кооперации и ее правовая защита

### **Статья 10. Собственность потребительской кооперации**

1. Потребительское общество, союз потребительских обществ этрапа, веляята, Туркменистана являются субъектом права принадлежащей ему собственности, необходимой для выполнения установленных задач. Распоряжение и управление ею в потребобществе осуществляет общее собрание (собрание уполномоченных) или правление потребительского общества, а в союзах потребительских обществ - выборно-представительные и исполнительные органы в соответствии с их компетенцией, определенной уставами организаций потребительской кооперации.

2. Имущество потребительской кооперации может быть передано государственным, кооперативным и другим организациям и предприятиям в частную и другие формы собственности только за соответствующую плату по решению собрания пайщиков (уполномоченных) или Совета соответствующего союза. Организации потребительской кооперации могут выкупать в свою собственность государственные и другие предприятия, представляя им, исходя из сложившихся условий, статус предприятий с правами юридического лица или другой структурной единицы.

### **Статья 11. Источники образования имущества**

Источниками образования имущества являются:

денежные, материальные взносы пайщиков и коллективных членов; доходы, полученные от реализации товаров, продукции собственного производства (работ, услуг), иной хозяйственной деятельности, предусмотренной уставом; доходы от реализации ценных бумаг;

кредиты банков;  
безвозмездные или благотворительные взносы, пожертвования предприятий, организаций, учреждений и граждан;  
иные источники, не запрещенные законодательством.

### **Статья 12. Имущественная ответственность**

За нарушение договорных обязательств, кредитно-расчетной и налоговой дисциплины, требований к качеству продукции, работ и услуг, потребительская кооперация несет имущественную ответственность по законодательству.

Уплата штрафов и недостач за нарушения условий договора, а также возмещение причиненных убытков не освобождает потребительскую кооперацию от выполнения обязательств по поставкам продукции, производству работ или оказанию услуг.

Ущерб, причиненный потребительской кооперации вследствие нарушения ее имущественных прав гражданами, юридическими лицами и государственными органами, возмещается ей через суд.

Ущерб, причиненный индивидуальным или коллективным членам потребительского общества в результате выполнения указаний органов управления потребительской кооперации, либо их должностных лиц, или вследствие бездействия этих органов, подлежит возмещению. В случае разногласий вопрос о возмещении ущерба решается через суд.

### **Статья 13. Защита прав собственности потребительской кооперации**

1. Государство гарантирует защиту имущественных прав потребительской кооперации. Собственность ее неприкосновенна.

Не допускается изъятие и отчуждение государственными и другими органами у организаций и предприятий потребительской кооперации зданий, сооружений, денежных средств, товаров и другого имущества.

2. При ликвидации потребительского общества, его имущество, остающееся после всех взаиморасчетов, передается союзу потребительских обществ, в состав которого оно входило.

## **Раздел IV.**

### **Экономические основы деятельности потребительской кооперации**

### **Статья 14. Хозяйственная самостоятельность и свобода предпринимательства**

1. Организациям и предприятиям потребительской кооперации предоставляется полная хозяйственная самостоятельность и свобода предпринимательства. Не допускается доведение до них планов, заданий и контрольных цифр, других административных форм вмешательства в их дела. Государственные заказы могут приниматься только на строго добровольной основе.

2. Потребительские общества и союзы с целью улучшения обслуживания развивают сеть торговых, производственных, заготовительных, торгово-закупочных, транспортных, строительных и других предприятий, создают конкуренцию государственным, акционерным, частным и другим предприятиям.

### **Статья 15. Формирование товарных и материальных ресурсов**

1. Потребительская кооперация формирует товарные ресурсы за счет, закупок по договорам у промышленных и сельскохозяйственных предприятий, колхозов, кооперативов и граждан, собственного производства, заготовок и переработки

сельхозпродукции и сырья, приобретения их из государственных источников и иной предпринимательской деятельности, не запрещенной законодательством.

Потребительские общества и союзы имеют право самостоятельно определять пути получения товаров из государственных ресурсов, как централизованно от общегосударственных органов, так и через органы исполнительной власти на местах.

2. В целях увеличения товарных ресурсов потребительская кооперация: развивает производство товаров народного потребления на предприятиях кооперативной промышленности и в собственных подсобных хозяйствах; использует ресурсы сельхозпродукции, закупаемой у населения.

3. Оптовым предприятиям потребительской кооперации предоставляется право ведения коммерческой деятельности без каких-либо ограничений в части административно-территориальных границ, свободы выбора деловых партнеров, установления прямых договорных связей со всеми поставщиками.

4. Организации и предприятия потребительской кооперации организуют приобретение материально-технических ресурсов непосредственно у производителей, в оптовой торговле, на биржах, ярмарках, аукционах, у посреднических и иных организаций, а также путем получения из централизованных государственных источников в составе агропромышленного комплекса республики.

### **Статья 16. Цены и тарифы на продукцию и услуги предприятия и организаций потребительской кооперации**

Правления потребительских обществ и их союзов самостоятельно или на договорной основе устанавливают на основе калькуляции с учетом фактической стоимости сырья и материалов, издержек обращения и производства и среднего размера рентабельности цены (тарифы) на товары, продукцию, сырье, работы и услуги, реализуемые, организациями и предприятиями потребительской кооперации.

### **Статья 17. Доходы и налогообложение**

1. Доходы потребительских обществ, и союзов, предприятий, организаций и объединений формируются за счет прибыли, получаемой от торговой, заготовительной, производственной деятельности, продажи ценных бумаг (акций) и иной деятельности, не запрещенной законодательством.

2. Налогообложение прибыли производится в порядке, устанавливаемом законодательством.

3. Транспортные расходы потребительских обществ по доставке товаров в отдаленные сельские населенные пункты с численностью до 50 человек по согласованию с органами исполнительной власти возмещаются из местных бюджетов.

4. Пайщики и коллективные члены имеют право на часть прибыли (в соответствии с их вкладом), остающуюся после уплаты налогов и других платежей в бюджет и по иным расчетам. Сумма прибыли, принадлежащая им, образует их вклад.

### **Статья 18. Права потребительских обществ и их союзов в финансово-экономической деятельности**

Потребительские общества и кооперативные союзы имеют право: свободного выбора банка для осуществления финансовых операций; создавать финансово-расчетные центры и кооперативные банки, включая сберегательные;

выпускать и продавать акции, привлекать в своей деятельности свободные денежные средства пайщиков, организаций, предприятий и колхозов;

создавать собственные страховые фонды и учреждения с самостоятельным

определением условий, порядка и видов страхования.

### **Статья 19. Труд и его оплата**

1. Трудовые отношения в потребительской кооперации регулируются настоящим Законом, уставами потребительских обществ и их союзов, предприятий с правами юридических лиц - законодательством о труде Туркменистана.
2. Потребительские общества и их союзы для выполнения своих задач производят наем работников аппарата управления, производственно-технического и обслуживающего персонала, с которыми заключают трудовой договор или контракт. Они самостоятельно определяют численность, штатное расписание, формы организации труда и размеры его оплаты.
3. Потребительские общества и их союзы гарантируют своим работникам создание надлежащих условий труда и оплату, соответствующую личному трудовому вкладу, а также другие социально-экономические гарантии, предусмотренные трудовым законодательством Туркменистана и трудовым договором или контрактом.

### **Статья 20. Социальная деятельность потребительских обществ и их союзов**

1. Социальная деятельность потребительских обществ и их союзов основана на тесном взаимодействии с органами управления и местного самоуправления. Они самостоятельно или совместно с другими организациями и предприятиями осуществляют строительство жилых домов, детских учреждений и объектов социально-культурного назначения.
  2. В целях обеспечения социальной защищенности малообеспеченных пайщиков, работников и ветеранов потребительской кооперации потребительские общества и их союзы могут продавать им по сниженным ценам товары, оказывать бесплатные услуги, производить доплаты к пенсиям и предоставлять другие льготы, создавать дополнительные рабочие места.
- Общее собрание пайщиков (уполномоченных) или уполномоченный им орган имеет исключительное право распределения товаров, выделяемых потребительским обществам.

### **Статья 21. Международные связи и внешнеэкономическая деятельность**

1. Потребительские общества и их союзы в соответствии с законодательством Туркменистана могут устанавливать международные, внешнеэкономические и другие связи с организациями и предприятиями зарубежных стран (экспортно-импортные операции, бартерная торговля, приграничная торговля, реэкспорт и другие).
2. Потребительские общества и их союзы, осуществляющие внешнеэкономическую деятельность, пользуются кредитами банков Туркменистана, зарубежных банков, коммерческим кредитом в иностранной валюте.
3. Средства в иностранной валюте, вырученные потребительскими обществами и их союзами от экспорта товаров (оказания услуг), после отчисления государству в соответствии с законодательством поступают в их распоряжение, изъятию не подлежат и используются ими по своему усмотрению.

Раздел V.

Подготовка кадров для потребительской кооперации

### **Статья 22. Права потребительской кооперации в области переподготовки кадров**

Потребительская кооперация имеет право самостоятельно осуществлять подготовку,

переподготовку и повышение квалификации кадров в необходимых для системы объемах, создавать, реорганизовывать и ликвидировать кооперативные учебные заведения, а также научно-исследовательские, проектные и конструкторские организации, устанавливать правила приема в кооперативные учебные заведения, условия материального обеспечения учащихся и работников кооперативных учебных заведений.

Председатель Верховного Совета Туркменской ССР

С. Ниязов

Ведомости Верховного Совета Туркменистана 1991 г., № 16, ст. 163